

Immer für Sie da

Hier können Sie Ihr Produkt registrieren und Unterstützung erhalten:
www.philips.com/support



BT2600
BT2650B



Benutzerhandbuch

PHILIPS

Inhaltsangabe

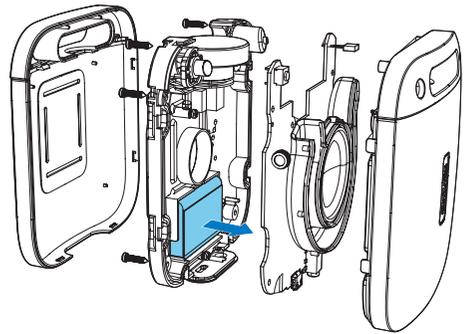
1	Sicherheit	2
<hr/>		
2	Ihr tragbarer Lautsprecher	3
	Einführung	3
	Lieferumfang	3
	Überblick über den Lautsprecher	4
<hr/>		
3	Erste Schritte	5
	Laden des integrierten Akkus	5
	Einschalten des Lautsprechers	5
<hr/>		
4	Verwenden von Bluetooth-Geräten	6
	Verbinden eines Geräts	6
	Audio-Wiedergabe über Bluetooth	7
<hr/>		
5	Wiedergabe von einem externen Gerät	9
<hr/>		
6	Einstellen der Lautstärke	10
<hr/>		
7	Produktinformationen	11
	Allgemeine Informationen	11
	Bluetooth	11
	Verstärker	11
<hr/>		
8	Fehlerbehebung	12
	Allgemein	12
	Informationen zu Bluetooth-Geräten	12
<hr/>		
9	Hinweis	13
	Prüfzeichen	13
	Umweltschutz	13
	Markenhinweis	14
	Copyright	14

1 Sicherheit

- Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
- Platzieren Sie das Gerät nicht neben Wärmequellen, wie z. B. Heizkörpern, Öfen oder anderen Geräten (darunter auch Verstärker), die Wärme erzeugen.
- Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlenes Zubehör.
- Es dürfen keine Flüssigkeiten an das Produkt gelangen.
- Auf das Produkt dürfen keine möglichen Gefahrenquellen gestellt werden (z. B. mit einer Flüssigkeit gefüllte Gegenstände, brennende Kerzen).
- Der Akku darf nicht zu starker Wärme durch Sonneneinstrahlung, Feuer o. Ä. ausgesetzt werden.
- Es besteht Explosionsgefahr; wenn der Akku nicht ordnungsgemäß eingesetzt ist. Ersetzen Sie die Batterien nur durch Batterien desselben bzw. eines gleichwertigen Typs.
- Batterien enthalten chemische Substanzen und müssen daher ordnungsgemäß entsorgt werden.

! Achtung

- Durch Entnahme des integrierten Akkus verwirkt die Garantie. Außerdem kann das Produkt dadurch beschädigt werden.
- Diese Wartungsanweisungen sind nur für qualifiziertes Servicepersonal bestimmt. Um das Risiko eines Stromschlags zu verringern, führen Sie keine Wartungen durch, die nicht in der Bedienungsanleitung angegeben sind, es sei denn, Sie sind dazu qualifiziert.



☰ Hinweis

- Akkus verfügen über eine begrenzte Anzahl von Ladezyklen. Die Akkulebensdauer und die Anzahl der Ladezyklen variieren je nach Verwendung und Einstellungen.

! Warnung

- Öffnen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des Geräts.
- Fetten Sie niemals Teile dieses Geräts ein.
- Stellen Sie dieses Gerät niemals auf andere elektrische Geräte.
- Halten Sie das Gerät fern von direkter Sonneneinstrahlung, offenen Feuerquellen oder Hitze.

Bringen Sie Ihr Produkt immer zu einem Fachmann, um die integrierte Batterie zu ersetzen.

2 Ihr tragbarer Lautsprecher

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und willkommen bei Philips! Um die Unterstützung von Philips optimal nutzen zu können, sollten Sie Ihr Produkt unter www.philips.com/welcome registrieren.

Einführung

Mit diesem Lautsprecher können Sie Folgendes tun:

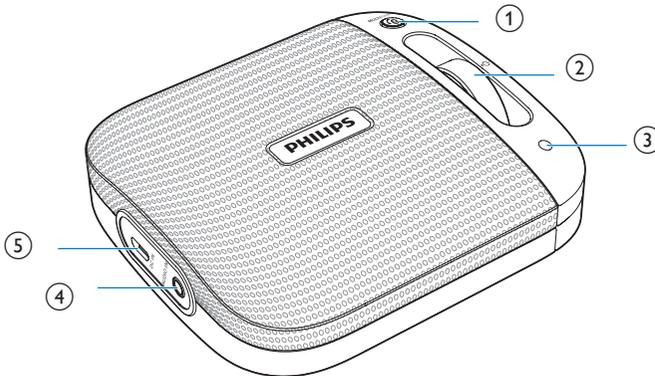
- Hören von Audioinhalten von einem externen Gerät über die Bluetooth-Verbindung,
- Hören von Audioinhalten von einem externen Gerät über ein Audioeingangskabel, und
- Telefonate führen

Lieferumfang

Prüfen Sie zunächst den Verpackungsinhalt:

- Hauptgerät
- USB-Kabel
- Kurze Bedienungsanleitung
- Sicherheitsblatt

Überblick über den Lautsprecher



① /MULTIPAIR

- Im Bluetooth-Modus gedrückt halten, um in den Kopplungsmodus zu wechseln
- Drücken, um einen eingehenden Anruf anzunehmen
- Drücken, um den aktuellen Anruf zu beenden
- Gedrückt halten, um einen eingehenden Anruf abzulehnen

②

- Ein- oder Ausschalten des Geräts
- Einstellen der Lautstärke

③ Bluetooth- und Betriebsanzeige

④ AUDIO IN

- Anschließen externer Audio-Geräte

⑤ DC IN

- Aufladen des Lautspeakers über USB-Kabel

3 Erste Schritte

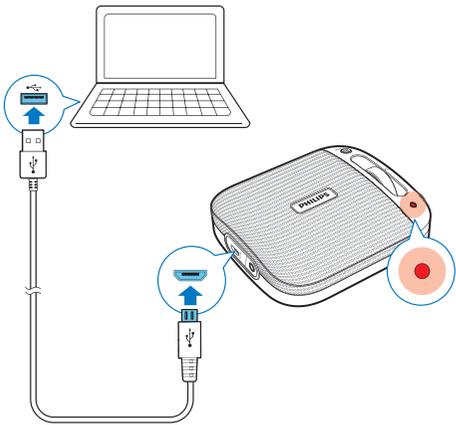
Folgen Sie den Anweisungen in diesem Kapitel immer nacheinander.

Laden des integrierten Akkus

Der Lautsprecher wird über den integrierten Akku betrieben.

Hinweis

- Laden Sie vor der Verwendung den integrierten Akku vollständig auf.
- Der Micro-USB-Anschluss wird nur zum Aufladen verwendet.



- Verbinden Sie das USB-Kabel mit:
- dem Micro-USB-Anschluss am Lautsprecher; und
 - dem USB-Anschluss Ihres Computers.

Akku-Anzeige

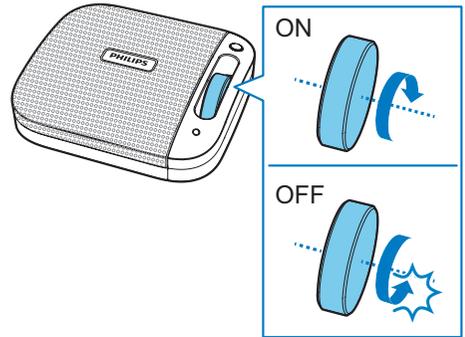
Die LED-Anzeige zeigt den Akkustand an.

Anzeige	Akku
Rot leuchtend	Wird aufgeladen
Aus	Vollständig aufgeladen
Rot blinkend	Akku fast leer

Einschalten des Lautsprechers

Drehen Sie den Regler ϕ zum Ein- und Ausschalten des Lautsprechers.

- Bluetooth-Modus (Bluetooth-Anzeige blinkt blau): Anhören von Inhalten von einem externen Bluetooth-Gerät über die Bluetooth Verbindung
- **OFF**: Ausschalten dieses Produkts



4 Verwenden von Bluetooth-Geräten

Mit diesem Lautsprecher können Sie Audioinhalte von einem Player wiedergeben und über Bluetooth einen Anruf tätigen.

Hinweis

- WOOX Innovations kann eine vollständige Kompatibilität mit allen Bluetooth-Geräten nicht garantieren.
- Bevor Sie ein Gerät mit diesem Produkt koppeln, lesen Sie die Bedienungsanleitung, um mehr über die Bluetooth-Kompatibilität zu erfahren. Vergewissern Sie sich, dass das verbundene Bluetooth-Gerät das Advanced Audio Distribution Profile (A2DP) und das Audio Video Remote Control Profile (AVRCP) unterstützt.
- Das Produkt kann höchstens 4 gekoppelte Geräte speichern.
- Vergewissern Sie sich, dass die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Gerät aktiviert und das Gerät für alle anderen Bluetooth-Geräte sichtbar ist.
- Die Reichweite zwischen dem Produkt und einem Bluetooth-Gerät beträgt ca. 10 Meter.
- Hindernisse zwischen dem Produkt und dem Bluetooth-Gerät können die Reichweite reduzieren.
- Halten Sie es fern von anderen elektronischen Geräten, die Störungen verursachen könnten.

Verbinden eines Geräts

- 1 Drehen Sie den Φ -Regler, um den Lautsprecher einzuschalten.
↳ Die Bluetooth-Anzeige blinkt blau.
- 2 Suchen Sie auf Ihrem Gerät nach Bluetooth-Geräten.
- 3 Wählen Sie in der Geräteliste **Philips BT2600** aus.
 - Wenn Sie über eine Nachricht zur Bestätigung der Bluetooth-Verbindung

mit **Philips BT2600** aufgefordert werden, bestätigen Sie dies.

- Geben Sie falls erforderlich das Passwort **0000** ein, und bestätigen Sie dies.
↳ Der Lautsprecher gibt zwei Signaltöne aus, und die Bluetooth-Anzeige leuchtet dauerhaft blau, wenn die Bluetooth-Verbindung erfolgreich war.
- Falls Sie **Philips BT2600** nicht finden, halten Sie Φ /MULTIPAIR gedrückt, um den Kopplungsmodus zu starten.

Bluetooth-Anzeige

Die obere LED-Anzeige zeigt den Status der Bluetooth-Verbindung an.

Anzeige	Bluetooth-Verbindung
Blinkt schnell blau	Koppelung
Blinkt langsam blau	Verbindung wird hergestellt
Blau leuchtend	Verbunden

Gleichzeitiges Verbinden von zwei Bluetooth-Geräten

Sie können maximal zwei Bluetooth-fähige Geräte auf diesem Produkt gleichzeitig aktiv koppeln und verbinden.

- Wenn der Lautsprecher bereits mit einem Gerät gekoppelt ist, halten Sie Φ /MULTIPAIR gedrückt, um den Kopplungsmodus zu starten.
↳ Die Bluetooth-Anzeige blinkt schnell blau, und der Lautsprecher gibt einen Signalton aus.
↳ Der Lautsprecher wechselt in den Kopplungsmodus und ist bereit für die Kopplung mit einem neuen Bluetooth-Gerät.
↳ Das vorherige Gerät ist noch immer mit dem Lautsprecher verbunden.
- Wenn der Lautsprecher mit zwei Geräten gleichzeitig verbunden ist und nur ein Gerät Musik wiedergibt, halten

Sie **🔊**/MULTIPAIR gedrückt, um den Kopplungsmodus zu starten.

↳ Die Verbindung zum inaktiven Gerät wird getrennt.

↳ Die Bluetooth-Anzeige blinkt schnell blau, und der Lautsprecher gibt einen Signalton aus.

- Wenn der Lautsprecher mit zwei Geräten gleichzeitig verbunden ist und keines der Geräte Musik wiedergibt, halten Sie **🔊**/MULTIPAIR gedrückt, um den Kopplungsmodus zu starten.

↳ Das erste verbundene Gerät wird getrennt.

↳ Die Bluetooth-Anzeige blinkt schnell blau, und der Lautsprecher gibt einen Signalton aus.



Hinweis

- Wenn Sie ein drittes Gerät koppeln möchten, halten Sie zunächst die Musikwiedergabe auf einem der verbundenen Geräte an, und halten Sie dann die Taste **🔊**/MULTIPAIR gedrückt, bis Sie einen einzelnen Signalton hören, um den Kopplungsmodus zu starten.
- Wenn 15 Minuten lang keine Bluetooth-Verbindung verfügbar ist, wechselt der Lautsprecher zum Energiesparen automatisch in den Standby-Modus.
- Drehen Sie den Regler **🔊**, um den Lautsprecher einzuschalten, wenn der Lautsprecher in den Standby-Modus wechselt.

Erneutes Verbinden eines Geräts

- Mit einem gekoppelten Bluetooth-Gerät, auf dem die automatische erneute Verbindung aktiviert ist, verbindet sich dieses Produkt erneut, sobald es das Gerät erkennt.
- Ein gekoppeltes Bluetooth-Gerät, das die automatische erneute Verbindung nicht unterstützt, müssen Sie manuell erneut mit diesem Produkt verbinden.

Audio-Wiedergabe über Bluetooth



Hinweis

- Wenn ein Anruf auf dem verbundenen Mobiltelefon eingeht, wird die Audiowiedergabe angehalten.

Geben Sie nach erfolgreicher Bluetooth-Kopplung Audioinhalte auf dem Bluetooth-Gerät wieder:

- ↳ Die Audioinhalte werden von Ihrem Bluetooth-Gerät auf den Lautsprecher übertragen.

Steuern von Anrufen

Nach der Bluetooth-Verbindung können Sie eingehende Anrufe über diesen Lautsprecher steuern.

Taste	Funktionen
🔊	Drücken, um einen eingehenden Anruf anzunehmen
	Während eines Anrufs drücken, um den Anruf zu beenden
	Gedrückt halten, um einen eingehenden Anruf abzulehnen
	Während eines Anrufs gedrückt halten, um den Anruf auf Ihr Mobiltelefon zu übertragen
	Bei einem weiteren eingehenden Anruf während eines Anrufs können Sie <ul style="list-style-type: none">• diese Taste drücken, um den aktuellen Anruf zu beenden und den weiteren Anruf anzunehmen.• diese Taste zweimal drücken, um den anderen Anruf abzulehnen.• diese Taste zwei Sekunden lang gedrückt halten, um den aktuellen Anruf in die Warteschleife zu stellen und den anderen Anruf anzunehmen.



Hinweis

- Sie können in das Mikrofon des Lautsprechers sprechen.
- Die Musikwiedergabe wird angehalten, wenn ein Anruf eingeht, und wieder fortgesetzt, wenn der Anruf beendet wurde.

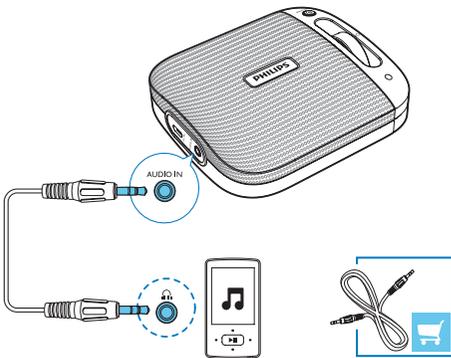
5 Wiedergabe von einem externen Gerät

Sie können Inhalte von einem externen Audiogerät, zum Beispiel einem MP3-Player, über dieses Gerät wiedergeben.



Hinweis

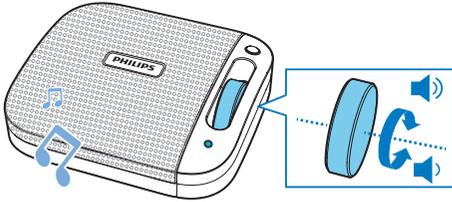
- Stellen Sie sicher, dass die Musikwiedergabe über Bluetooth angehalten wurde.



- 1 Drehen Sie den ϕ -Regler, um den Lautsprecher einzuschalten.
- 2 Verbinden Sie ein Audioeingangskabel mit einem 3,5 mm Anschluss an beiden Enden mit
 - der **AUDIO IN**-Buchse dieses Geräts, und
 - der Kopfhörerbuchse am externen Audiogerät.
- 3 Spielen Sie Audioinhalte über das externe Gerät ab (lesen Sie die entsprechende Bedienungsanleitung).

6 Einstellen der Lautstärke

Drehen Sie den Lautstärkereglер, um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern.



7 Produktinformationen

Hinweis

- Die Produktinformationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Allgemeine Informationen

Stromversorgung (über USB-Anschluss)	5 V \equiv 1 A
Integrierter Akku	Lithium-Akku (750 mAh, 3,7V)
Abmessungen – Hauptgerät (B x H x T)	107 x 32 x 97 mm
Gewicht – Hauptgerät	0,2 kg

Bluetooth

Bluetooth-Spezifikation	V3.0
Unterstützte Profile	HFP, HSP, A2DP
Reichweite	10 m (freier Raum)

Verstärker

Ausgangsleistung	3,5 W RMS
Signal/Rausch-Verhältnis	> 72 dBA
AUDIO IN	650 mV RMS, 22 Kiloohm

8 Fehlerbehebung



Warnung

- Öffnen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des Geräts.

Bei eigenhändigen Reparaturversuchen verfällt die Garantie.

Wenn Sie bei der Verwendung dieses Geräts Probleme feststellen, prüfen Sie bitte die folgenden Punkte, bevor Sie Serviceleistungen anfordern. Besteht das Problem auch weiterhin, besuchen Sie die Philips Website unter www.philips.com/support. Wenn Sie den Kundendienst kontaktieren, vergewissern Sie sich, dass das Produkt sich in Ihrer Nähe befindet und die Modell- und Seriennummer zur Verfügung stehen.

Allgemein

Keine Stromversorgung

- Laden Sie Ihren Lautsprecher auf.

Kein Ton

- Passen Sie Lautstärke auf diesem Produkt an.
- Stellen Sie Lautstärke auf dem verbundenen Gerät ein.
- Vergewissern Sie sich, dass sich Ihr Bluetooth-Gerät innerhalb der Reichweite befindet.

Keine Reaktion vom Lautsprecher

- Starten Sie den Lautsprecher erneut.

Informationen zu Bluetooth-Geräten

Nach Herstellung einer Verbindung mit einem Bluetooth-fähigen Gerät ist die Audioqualität schlecht.

- Der Bluetooth-Empfang ist schlecht. Platzieren Sie das Gerät näher an diesem Produkt, oder entfernen Sie mögliche Hindernisse zwischen den Geräten.

Eine Verbindung mit dem Gerät ist nicht möglich.

- Die Bluetooth-Funktion des Geräts ist nicht aktiviert. Anweisungen zum Aktivieren dieser Funktion finden Sie im Benutzerhandbuch des Geräts.
- Dieses Produkt ist bereits mit einem anderen Bluetooth-fähigen Gerät verbunden. Schalten Sie dieses Gerät ab, und versuchen Sie dann erneut.

Das gekoppelte Gerät unterbricht immer wieder die Verbindung und stellt sie anschließend wieder her.

- Der Bluetooth-Empfang ist schlecht. Platzieren Sie das Gerät näher an diesem Produkt, oder entfernen Sie mögliche Hindernisse zwischen den Geräten.
- Bei einigen Geräten wird die Bluetooth-Verbindung möglicherweise im Rahmen einer Energiesparfunktion automatisch deaktiviert. Dies ist kein Zeichen für eine Fehlfunktion des Produkts.

9 Hinweis

Änderungen oder Modifizierungen des Geräts, die nicht ausdrücklich von Gibson Innovations genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Betriebserlaubnis führen.

Prüfzeichen

CE 0890

Dieses Produkt entspricht den Richtlinien der Europäischen Union zu Funkstörungen.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Gibson Innovations, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG entspricht. Die Konformitätserklärung finden Sie unter www.philips.com/support.

Umweltschutz

Entsorgung von Altgeräten und Batterien



Ihr Gerät wurde unter Verwendung hochwertiger Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können.



Dieses Symbol auf einem Produkt bedeutet, dass für dieses Produkt die Europäische Richtlinie 2012/19/EU gilt.



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt einen Akku enthält, für den die Europäische Richtlinie 2013/56/EG gilt. Entsorgen Sie ihn niemals über den normalen Hausmüll. Es wird dringend empfohlen, das Produkt zu einer offiziellen Sammelstelle oder einem Philips Service-Center zu bringen, um den Akku von einem Fachmann entfernen zu lassen.

Informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur getrennten Sammlung von elektrischen und elektronischen Geräten sowie Akkus. Befolgen Sie die örtlichen Bestimmungen, und entsorgen Sie das Produkt und die Akkus nicht mit dem normalen Hausmüll. Eine ordnungsgemäße Entsorgung von alten Produkten und Akkus hilft, negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden.

Umweltinformationen

Auf überflüssige Verpackung wurde verzichtet. Die Verpackung kann leicht in drei Materialtypen getrennt werden: Pappe (Karton), Styropor (Polsterung) und Polyethylen (Beutel, Schaumstoff-Schutzfolie).

Ihr Gerät besteht aus Werkstoffen, die wiederverwendet werden können, wenn das Gerät von einem spezialisierten Fachbetrieb demontiert wird. Bitte beachten Sie die örtlichen Vorschriften zur Entsorgung von Verpackungsmaterial, verbrauchten Akkus und Altgeräten.

Markenhinweis



Der Name und das Logo von Bluetooth[®] sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc., und die Verwendung dieser Marken durch Gibson erfolgt unter Lizenz. Andere Marken und Markennamen sind Eigentum der jeweiligen Unternehmen.

Copyright

2015 © Gibson Innovations Limited. Alle Rechte vorbehalten.

Dieses Produkt wurde von Gibson Innovations Ltd. hergestellt und wird unter der Verantwortung dieses Unternehmens vertrieben. Gibson Innovations Ltd. ist der Garantiegeber in Bezug auf diese Produkte.

Philips und das Philips-Emblem sind eingetragene Marken der Koninklijke Philips N.V. und werden unter Lizenz der Koninklijke Philips N.V. verwendet.



2015 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product.

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license from Koninklijke Philips N.V.

BT2600_BT2650B_00_UM_V1.0

